

# Sitzungsniederschrift

## 18. Sitzung des Stadtrates am Mittwoch, 20.10.2021 - öffentlich -

---

Zur Sitzung war ordnungsgemäß geladen.

---

Anwesend:

Vorsitzender

OB Dr. Christoph Hammer CSU

Mitglieder:

Alexander Bromberger	Bündnis 90/Die Grünen	
BM Nora Engelhard	CSU	
Ulrike Fees	SPD	
Holger Göttler	Freie Wähler Dinkelsbühl	
Klaus Huber	CSU	
Stefan Klein	Bündnis 90/Die Grünen	
Julia Kubin	Freie Wähler Dinkelsbühl	abwesend ab Top 7 nö.
Dr. Matthias Lammel	Freie Wähler Dinkelsbühl	
Wilfried Lehr	Wählergruppe Land	
Hans-Peter Mattausch	CSU	
Dieter Meyer	CSU	
2. BM Georg Piott	Wählergruppe Land	
Heinrich Piott	Wählergruppe Land	
David Schiepek	Bündnis 90/Die Grünen	
Florian Schneider	CSU	
Markus Schneider	Freie Wähler Dinkelsbühl	
Manfred Scholl	CSU	
Heinrich Schöllmann	CSU	
Robert Tafferner	Bündnis 90/Die Grünen	
Alexander Wendel	Freie Wähler Dinkelsbühl	abwesend ab Top 8 nö.
Florian Zech	CSU	
Dr. Klaus Zwicker	SPD	

Abwesend:

Mitglieder:

Paul Beitzer	SPD	Entschuldigt
Andreas Schirrle	CSU	Entschuldigt

---

## Niederschrift

In der heutigen Sitzung wurde über folgende Tagesordnungspunkte beschlossen und über weitere Tagesordnungspunkte beraten.

### Bürgerfrageviertelstunde

1. Vorstellung der Entwurfsplanung des Umbaus und der Sanierung von "Haus B -Heiliggeistspitalstiftung" durch das beauftragte Architekturbüro Grellmann Kriebel Teichmann & Partner Architekten 3/082/2021

### Bericht des Oberbürgermeisters

### Anfragen aus dem Stadtrat

2. Renaturierungsmaßnahmen an der Wörnitz im Bereich des Parkplatzes Larrieder Straße und Schaffung einer Aufenthaltsfläche für Wohnmobilisten 3/084/2021
3. Vorstellung der geplanten Radwege-Baumaßnahmen in Waldeck, Tiefweg und zwischen dem GE "Wassertrüdingen Straße- Nord" und Botzenweiler 3/083/2021
4. Jahresabschlussprüfung Stadtwerke für das Jahr 2021 SWD/022/2021
5. Neubau von zwei Kindertagesstätten im BG Gaisfeld IV Dinkelsbühl  
- 127 Lose Möblierung 3/081/2021

### Genehmigung der Niederschrift

## Bürgerfrageviertelstunde

---

### **Beschluss:**

Es sind keine Anfragen eingegangen.

**Vorlage zur Sitzung des** Stadtrates  
**am** 20.10.2021  
**Vorlagennummer:** 3/082/2021

---

**Berichterstatter:** Vonhold, Gerhild  
**Betreff:** Vorstellung der Entwurfsplanung des Umbaus und der Sanierung von "Haus B -Heiliggeistspitalstiftung" durch das beauftragte Architekturbüro Grellmann Kriebel Teichmann & Partner Architekten

**Sachverhaltsdarstellung:**

Es erfolgt ein mündlicher Vortrag durch Herrn Teichmann vom Architekturbüro Grellmann Kriebel Teichmann & Partner.

**Haushaltsrechtliche Vermerke:**

1. Die Gesamtausgaben der Maßnahme/Vergabe betragen 7,5 Mio €
2. Haushaltsmittel vorhanden: ja 184.653,92 bei HSt.: 1.8808.9400  
HH-Mittel 2020 + 2021 = 500.000 €, Ausgaben bisher = 315.346,08 €, davon sind ca. 37.000 € für das VgV-Verfahren angefallen.
3. Die über-/außerplanmäßige Ausgaben in Höhe von 0,00 € werden gedeckt durch:
  - Einsparungen bei HSt.:
  - Mehreinnahmen bei HSt.:
  - Veranschlagung im Nachtragshaushalt 20

---

Vorschlag zum **Beschluss:**

Mit der vorgestellten Entwurfsplanung besteht Einverständnis, die weiteren Planungsschritte (Eingabeplanung, Ausführungsplanung und Ausschreibung) sind einzuleiten.  
Die Haushaltsmittel in Höhe von 7.537.592,23 € werden in den nächsten Jahren gemäß geplantem Baufortschritt in den Haushalt eingestellt.

---

18. Sitzung des Stadtrates Beschlussnummer: SR/20211020/Ö1  
Ja 23 Nein 0 Anwesend 23

**Beschluss:**

Mit der vorgestellten Entwurfsplanung besteht Einverständnis, die weiteren Planungsschritte (Eingabeplanung, Ausführungsplanung und Ausschreibung) sind einzuleiten.  
Die Haushaltsmittel in Höhe von 7.537.592,23 € werden in den nächsten Jahren gemäß geplantem Baufortschritt in den Haushalt eingestellt.

Dinkelsbühl, den 20.10.2021  
Stadtrat

## Bericht des Oberbürgermeisters

---

- Das Landestheater Dinkelsbühl erhält vom Bayerischen Staatsministerium für Wissenschaft und Kunst eine Förderung von 190.000 Euro.
- Die Bahnreaktivierung wird derzeit auch durch andere Organisationen unterstützt. Das Innenministerium äußerte sich zum Kostennutzenfaktor, der auch gefördert wird, wenn dieser unter 1,0 liegt. Diese Zahl wird in den nächsten 4 - 6 Wochen vorliegen.

## Anfragen aus dem Stadtrat

---

- Stadtrat Schiepek erkundigte sich zum Thema „Storchennester“, in Absprache mit der Regierung Mittelfranken entschied die Stadt, das Nest auf dem Haus der Geschichte zu entfernen und eine Nisthilfe außerhalb der Altstadt, am Alten Postweg, anzubringen. Die Nisthilfen sind durch die LAG förderbar. Das erste Nest auf dem Wagenrad bleibt.
- Der Pilgerweg via romea führt von Stade über Gotha, Würzburg und Rothenburg nach Dinkelsbühl und dann weiter über Augsburg, Innsbruck, Bozen bis nach Rom. Auf eine Anfrage von Stadtrat Georg Piott, erklärte OB Dr. Hammer, dass Dinkelsbühl bereits auf den Webseiten der via romea gelistet sei und die Stadt sogar einen Stempel in der Tourist Information als Nachweis für die Wanderer besitze.
- Stadtrat Taffener betonte in einer Anfrage, er hätte sich bezüglich der Ausschreibung des Grundstücks in der Feuchtwanger Straße 3 (Scheuermann) eine Entscheidung im Stadtrat gewünscht. Auch Stadtrat Göttler ging von einer Besprechung in der RdF im Oktober aus. OB Dr. Hammer wies ihn darauf hin, dass das Thema bereits in der RdF diskutiert wurde und Vorschläge bis Ende September hätten abgegeben werden können. Da der Stadt keine Rückmeldung aus den Fraktionen vorlag, wurde das Grundstück im Blickpunkt ausgeschrieben. Vorschläge aus den Fraktionen und von interessierten Bürgern die bis zum 20.10.21 im Rathaus eingegangen sind können berücksichtigt werden.
- Auch bei dem neu aufgestellten „dinkelsbühl“ Schriftzug an der Inselwiese betonte Stadtrat Tafferner, dass er eine Abstimmung im Stadtrat erwartet habe. Stadträtin Fees, Stadtrat Klein und Stadtrat Göttler schlossen sich dieser Erwartung an. OB Dr. Hammer erinnerte auch hier an die RdF, in der auf Rückmeldung der Fraktionen bezüglich der Buchstaben gebeten wurde. Von der CSU habe die Stadt eine positive Rückmeldung erhalten und von der SPD eine neutrale. Alle anderen Fraktionen haben sich nicht zum Thema geäußert.

**Vorlage zur Sitzung des** Stadtrates  
**am** 20.10.2021  
**Vorlagennummer:** 3/084/2021

---

**Berichterstatter:** Vonhold, Gerhild  
**Betreff:** Renaturierungsmaßnahmen an der Wörnitz im Bereich des Parkplatzes Larrieder Straße und Schaffung einer Aufenthaltsfläche für Wohnmobilisten

---

Vorschlag zum  
18. Sitzung des Stadtrates

Beschlusnummer: SR/20211020/Ö2  
Ja 18 Nein 5 Anwesend 23

**Beschluss:**

Mit der Maßnahme besteht Einverständnis. Die Umsetzung erfolgt durch die Stadt Dinkelsbühl.

Dinkelsbühl, den 20.10.2021  
Stadtrat

**Vorlage zur Sitzung des** Stadtrates  
**am** 20.10.2021  
**Vorlagennummer:** 3/083/2021

---

**Berichterstatter:** Vonhold, Gerhild  
**Betreff:** Vorstellung der geplanten Radwege-Baumaßnahmen in Waldeck, Tiefweg und zwischen dem GE "Wassertrüdingen Straße- Nord" und Botzenweiler

**Sachverhaltsdarstellung:**

Es erfolgt ein mündlicher Vortrag durch Frau Vonhold.

**Haushaltsrechtliche Vermerke:**

1. Die Gesamtausgaben der Maßnahme/Vergabe betragen 0,00 €
2. Haushaltsmittel vorhanden: ja/nein 0,00 € bei HSt.:
3. Die über-/außerplanmäßige Ausgaben in Höhe von 0,00 € werden gedeckt durch:
  - Einsparungen bei HSt.:
  - Mehreinnahmen bei HSt.:
  - Veranschlagung im Nachtragshaushalt 20

---

Vorschlag zum **Beschluss:**

---

**Waldeck**

Entlang der Kreisstraße wird in Waldeck ein neuer Radweg gebaut. Der bisher vorhandene Radweg führt entlang der Staatsstraße von Dinkelsbühl kommend. Nach einer Lösung, wie man die Staatsstraße am besten überquert, um auf den neuen Radweg zu kommen, wird noch gesucht.

**Tiefweg**

Bei der Radweganbindung Tiefweg wird der Graben verrohrt und die Leitplanke unterbrochen werden.

**Wassertrüdingen Straße**

Der Radweg Wassertrüdingen Straße bis zum Gelände Rad-Sport-Schmidt verlängert werden, um den Fuß- und Radverkehr bis nach Botzenweiler zu gewähren.

Dinkelsbühl, den 20.10.2021  
Stadtrat

**Vorlage zur Sitzung des** Stadtrates  
**am** 20.10.2021  
**Vorlagennummer:** SWD/022/2021

---

**Berichterstatter:** Fensterer, Steffen  
**Betreff:** Jahresabschlussprüfung Stadtwerke für das Jahr 2021  
**Sachverhaltsdarstellung:**

Die Stadtwerke sind bis einschließlich 2020 geprüft.

Für eine gute Terminabstimmung ist es notwendig, die Prüfung des Jahres 2021 rechtzeitig zu beauftragen.

Da neben der Prüfung gem. Art 107 der Bayerischen Gemeindeordnung (GO) unter Einbeziehung des § 53 HGrG, auch die Prüfung gemäß den Vorschriften des EnWG zu beauftragen ist, schlägt die Werkleitung vor, mit der Prüfung, wie auch in den Vorjahren, Herrn Wirtschaftsprüfer Christian Göb, i. H. BKWP Wiedemann & Partner mbB Wirtschaftsprüfungsgesellschaft, Renatastraße 73, 80639 München, zu beauftragen

---

Vorschlag zum **Beschluss:**

Der Stadtrat beschließt, mit der Jahresabschlussprüfung 2021 der Stadtwerke die BKWP Wiedemann & Partner mbB Wirtschaftsprüfungsgesellschaft, Renatastraße 73, 80639 München, zu beauftragen.

---

18. Sitzung des Stadtrates                      Beschlussnummer: SR/20211020/Ö4  
Ja 22    Nein 0    Anwesend 22

**Beschluss:**

Der Stadtrat beschließt, mit der Jahresabschlussprüfung 2021 der Stadtwerke die BKWP Wiedemann & Partner mbB Wirtschaftsprüfungsgesellschaft, Renatastraße 73, 80639 München, zu beauftragen.

Dinkelsbühl, den 20.10.2021  
Stadtrat



**Vorlage zur Sitzung des** Stadtrates  
**am** 20.10.2021  
**Vorlagennummer:** 3/081/2021

---

**Berichterstatter:** Vonhold, Gerhild  
**Betreff:** Neubau von zwei Kindertagesstätten im BG Gaisfeld  
IV Dinkelsbühl  
- 127 Lose Möblierung

**Sachverhaltsdarstellung:**

Für o.a. Maßnahme fand eine Angebotsabgabe zur Verhandlungsvergabe mit Teilnehmerwettbewerb statt. Nach rechnerischer und fachtechnischer Prüfung durch das Architekturbüro härtner architekten PartGmbH, Stuttgart, ergab sich folgender Preisspiegel:

Rang 1	Anforderungen an Material nicht erfüllt
Rang 2	134.038,29 € incl. Abzug 8 % Nachlass
Rang 3	191.543,44 €

In der Kostenberechnung sind für diese Maßnahme 254.700 € vorgesehen.

**Haushaltsrechtliche Vermerke:**

1. Die Gesamtausgaben der Maßnahme/Vergabe betragen 7,5 Mio.
2. Haushaltsmittel vorhanden: ja bei HSt.: 1.4641.9400
3. ~~Die über-/außerplanmäßige Ausgaben in Höhe von 0,00 € werden gedeckt durch:~~
  - ~~-Einsparungen bei HSt.: \_\_\_\_\_~~
  - ~~- Mehreinnahmen bei HSt.: \_\_\_\_\_~~
  - ~~-Veranschlagung im Nachtragshaushalt 20~~

---

Vorschlag zum **Beschluss:**

Es wird beschlossen, der Firma RESCH Möbelwerkstätten Ges.m.b.H. A-4160 Aigen-Schlägl, den Auftrag für 127 Lose Möblierung in Höhe von 134.038,29 € brutto (inkl. Abzug 8 % Nachlass) zu erteilen.

---

18. Sitzung des Stadtrates Beschlussnummer: SR/20211020/Ö5  
Ja 23 Nein 0 Anwesend 23

**Beschluss:**

Es wird beschlossen, der Firma RESCH Möbelwerkstätten Ges.m.b.H. A-4160 Aigen-Schlägl, den Auftrag für 127 Lose Möblierung in Höhe von 134.038,29 € brutto (inkl. Abzug 8 % Nachlass) zu erteilen.

Dinkelsbühl, den 20.10.2021  
Stadtrat

## **Genehmigung der Niederschrift**

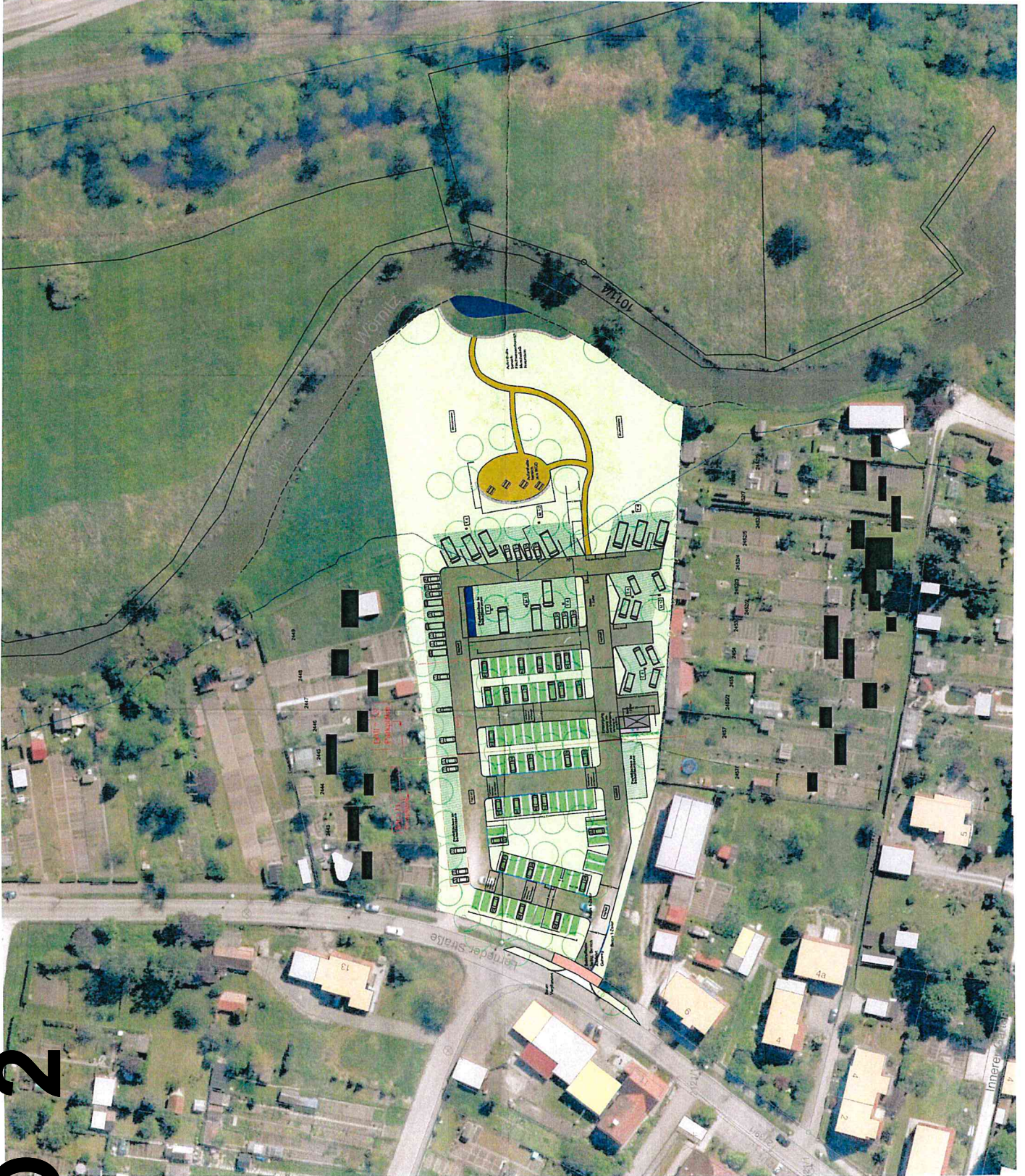
---

Die Niederschrift über die öffentliche Sitzung vom 22.09.2021 hat zur Einsichtnahme ausgelegt und wurde genehmigt.

Dr. Christoph Hammer  
Oberbürgermeister

Bettina Bosch  
Schriftführerin





**Zeichenerklärung**

- Asphaltfläche
- Pflasterbelag Beton
- Bordstein
- Rasenlagenpflaster
- Grünflächen
- Schotterflächen
- Wassergründungsdeckschicht
- Seichwasserzone
- Baum neu
- Stenabgrenzung

**GENEHMIGUNGSPLANUNG**

PLAN	ZUST.NR.	
ÜBERSICHTSPLAN	2	
BAUSCHREIBE		
REINHÜTERUNG DER WIESE ZWISCHEN DEM PARKPLATZ UND LÄRMSCHUTZSTRASSE UND WORTNITZ		
BAUHER		
GOSCH KARCHMANN DIREKTIONEN, SIEGENFELD STRASSE 30, 91550 DINKELSHÖHN, 0911 208231002		
PROJEKTLEITER		
STADTBAUAMT DINKELSHÖHN, SIEGENFELD STRASSE 30, 91550 DINKELSHÖHN, 0911 208231002		
PL.1500	GLL. A52/7618	FUNDATION
		14.09.2021

